

# 華僑報

社址：新加坡大馬路門牌九號  
電話：二六二一  
發行所：新加坡大馬路門牌九號  
零售：每份五分

## 立法院反對新預算

### 翁內閣遭遇難關

#### 新預算案比舊預算案提高 立委羣起責難認為不合法

【路透社南京八日電】立法院今日通過反對行政院提出之新預算案，並決議由該院撤回。此項預算案係由翁文灝內閣提出，其內容包括：一、增加稅收，二、削減開支，三、發行公債。立法院認為此項預算案違反了憲法之原則，且對國民生活將產生重大影響。立委們表示，他們將繼續監督政府的財政政策，直到一個合法且合理的預算案被提出為止。

## 國營事業加價

### 影響民生甚大

【中央社南京八日電】行政院會議今日通過，自九月一日起，全國國營事業之產品價格一律調高。此舉旨在增加政府收入，以支持其財政政策。然而，許多立委和公眾對此表示擔憂，認為這將導致物價飛漲，增加普通民眾的生活負擔。他們呼籲政府應採取措施，以減輕加價對民生的影響。

## 王雲五在返國途中

【中央社南京八日電】著名學者王雲五先生，日前由海外返回祖國。王先生此次回國，是應邀參加學術會議，並與政府官員商討有關教育及文化政策。他在海外期間，曾對國際形勢及我國之發展提出多項建議。目前，王先生正積極參與各項工作，為祖國之建設貢獻力量。

## 北台到吹風購搶

【中央社台北八日電】據報，近日在北台灣地區發生多起搶劫案，受害者多為從中國大陸返回之難民。歹徒們利用難民攜帶大量現金及物資之機會，在交通要道或偏僻地區發動搶劫。警方已加強巡邏，並呼籲民眾在攜帶財物時要格外小心，以確保自身安全。

### 蔡廷楷赴華北

【中央社南京八日電】前行政院長蔡廷楷，日前率領一行前往華北地區視察。蔡氏此行旨在了解當地之經濟狀況及民生問題，並與地方官員商討改善措施。據悉，蔡氏在視察過程中，將重點關注農業生產及基礎設施建設，以期促進華北地區之經濟發展。

### 開始物資檢查

【中央社南京八日電】政府為穩定物價，自即日起開始對市場上之物資進行檢查。檢查人員將深入各大市場，對各類商品之價格及質量進行嚴格監督。對於發現有囤積居奇或哄抬物價行為之商家，將依法嚴懲。此舉旨在確保物資供應充足，價格公道，維護社會秩序。

### 市場冷淡游資南流又復猖獗

【中央社南京八日電】近日市場氣氛冷淡，投資者多持觀望態度。同時，有消息稱，部分游資正從北方地區向南流動，這可能對南方之經濟產生一定影響。政府已表示將密切關注市場動態，並採取必要措施以穩定金融秩序，防止資本過度流動對經濟造成不利影響。

# 平安大戲院

如非認真優美豈能場場滿座

## 國魂

人生自古誰無死 留取丹心照汗青

柴市一腔留熱血 甌江千載泣忠魂

THE SOUL OF CHINA

導演：李祖永

主演：史丹、瓦存、玉碎、天磅、浩氣、壯烈、精忠

四萬萬人熱烈期待！

保留平安戲院國魂票尾以待抽獎！



### 南遊樂場

今日三場  
梁紫張黎吳  
無元羅活灼楚  
相色達游灼帆

### 含笑飲

真情流露動人肺腑  
悲慘情節看者動容熱淚飛進

### 馬師會

獻映雙慶  
紅線女  
方世玉與苗翠花

### 雙蝴蝶

哀怨感人下淚  
飛蝴蝶

### 電映場

今日三場  
小飛燕  
飛蝴蝶

### 請飲永泰隆米酒

廠址：下環街

### 南遊樂場

今日三場  
梁紫張黎吳  
無元羅活灼楚  
相色達游灼帆

### 含笑飲

真情流露動人肺腑  
悲慘情節看者動容熱淚飛進

### 馬師會

獻映雙慶  
紅線女  
方世玉與苗翠花

### 雙蝴蝶

哀怨感人下淚  
飛蝴蝶

### 電映場

今日三場  
小飛燕  
飛蝴蝶

### 請飲永泰隆米酒

廠址：下環街

### 國慶之獻禮

呈獻隆重前提日即獻之慶國

新麗豪華堂熱狂新攝全度八九蒙派  
片大華麗皇舞歌派製力傾年四一拉

### 鍾高妃

美標發活荷  
人準現新里

### 比羅冰

電影皇帝  
比羅冰

### 提雅佛

當代舞聖  
提雅佛

### 碧雲天

全部七彩  
碧雲天

### 法攝複

影明新活荷  
術攝發最里

### 功成次初驗實片本在

！線路新命革 - 開術技影攝真史影電為

銷肉背南新爭萬新流影震妙新身大鬥爭碰再舞歌  
魂感景美舞派誦人曲行壇動舞手顯勝雄頭次聖王

### 國慶之獻禮

呈獻隆重前提日即獻之慶國

新麗豪華堂熱狂新攝全度八九蒙派  
片大華麗皇舞歌派製力傾年四一拉

### 鍾高妃

美標發活荷  
人準現新里

### 比羅冰

電影皇帝  
比羅冰

### 提雅佛

當代舞聖  
提雅佛

### 碧雲天

全部七彩  
碧雲天

### 法攝複

影明新活荷  
術攝發最里

### 功成次初驗實片本在

！線路新命革 - 開術技影攝真史影電為

銷肉背南新爭萬新流影震妙新身大鬥爭碰再舞歌  
魂感景美舞派誦人曲行壇動舞手顯勝雄頭次聖王

## 總統由平返滬

### 綏南戰事突告緊張

熱南國軍向東北走廊疾進

（中央社上海八日電）總統自平返滬後，即由滬赴津，於昨日下午五時抵津，隨即由津赴平。總統此行，係為視察綏南戰事，並慰問前線將士。據悉，總統在平期間，曾先後接見各級將領，並與各方要人商談。總統對綏南戰事之進展，表示滿意，並對前線將士之英勇表現，表示慰勉。總統並指示，各級將領應繼續努力，爭取最後之勝利。

## 經濟管制的大試驗

（中央社南京八日電）行政院為加強經濟管制，特頒布《經濟管制法》，自九月九日起正式施行。此法之頒布，旨在統制物價，穩定金融，並保障民生。根據該法，政府得對重要物資之生產、分配、消費，以及金融、物價之變動，實施管制。違反該法規定者，將受到嚴厲處罰。此項法律之施行，被視為政府對經濟管制之大試驗，各界對此均表示關注。

## 蘇聯封鎖柏林

### 威脅世界和平

馬歇爾發表演說

（中央社華盛頓八日電）美國國務卿馬歇爾今日在國會發表演說，指責蘇聯封鎖柏林之舉，嚴重威脅世界和平。馬氏稱，蘇聯之舉，係違反國際公義，並對德國人民之自由，造成嚴重威脅。美國政府已決定，將採取必要之措施，以保障柏林之安全，並維護世界和平。馬氏並呼籲，各國應團結一致，共同反對蘇聯之舉。

## 法工潮擴大

五十萬人罷工

（中央社巴黎八日電）法國今日發生大規模罷工，參與罷工之工人，已達五十萬人。罷工之原因，係因政府擬提高物價，引起工人不滿。罷工之範圍，遍及全國各地，交通、工業、教育等系統，均受到嚴重影響。政府已採取緊急措施，以維持基本生活之需要，並呼籲工人儘快結束罷工，恢復正常生活。

## 武裝運毒案

運毒者某師迫砲營十兵

（中央社南京八日電）軍事委員會今日宣佈，在武裝運毒案中，已將運毒者某師迫砲營十兵，予以嚴懲。此案係因該營十兵，私運大量毒品，被政府查獲。軍事委員會為肅清軍中腐敗，並維護軍紀，特將該營十兵，予以嚴懲，以儆效尤。此舉引起各界之關注，並對軍中紀律之嚴明，表示肯定。

## 應組織一委員會

監督金圓券發行額阻遏膨脹

（中央社南京八日電）財政部今日提出建議，應組織一委員會，監督金圓券之發行額，以阻遏通貨膨脹。財政部稱，目前金圓券之發行，已呈膨脹趨勢，對物價之穩定，造成威脅。為維護金融穩定，並保障民生，特建議組織該委員會，以加強對金圓券發行之監督。此建議引起各界之討論，並對政府之財政政策，表示關注。

## 經濟管制的大試驗

（中央社南京八日電）行政院為加強經濟管制，特頒布《經濟管制法》，自九月九日起正式施行。此法之頒布，旨在統制物價，穩定金融，並保障民生。根據該法，政府得對重要物資之生產、分配、消費，以及金融、物價之變動，實施管制。違反該法規定者，將受到嚴厲處罰。此項法律之施行，被視為政府對經濟管制之大試驗，各界對此均表示關注。

## 蘇聯封鎖柏林

### 威脅世界和平

馬歇爾發表演說

（中央社華盛頓八日電）美國國務卿馬歇爾今日在國會發表演說，指責蘇聯封鎖柏林之舉，嚴重威脅世界和平。馬氏稱，蘇聯之舉，係違反國際公義，並對德國人民之自由，造成嚴重威脅。美國政府已決定，將採取必要之措施，以保障柏林之安全，並維護世界和平。馬氏並呼籲，各國應團結一致，共同反對蘇聯之舉。

## 法工潮擴大

五十萬人罷工

（中央社巴黎八日電）法國今日發生大規模罷工，參與罷工之工人，已達五十萬人。罷工之原因，係因政府擬提高物價，引起工人不滿。罷工之範圍，遍及全國各地，交通、工業、教育等系統，均受到嚴重影響。政府已採取緊急措施，以維持基本生活之需要，並呼籲工人儘快結束罷工，恢復正常生活。

## 武裝運毒案

運毒者某師迫砲營十兵

（中央社南京八日電）軍事委員會今日宣佈，在武裝運毒案中，已將運毒者某師迫砲營十兵，予以嚴懲。此案係因該營十兵，私運大量毒品，被政府查獲。軍事委員會為肅清軍中腐敗，並維護軍紀，特將該營十兵，予以嚴懲，以儆效尤。此舉引起各界之關注，並對軍中紀律之嚴明，表示肯定。

## 應組織一委員會

監督金圓券發行額阻遏膨脹

（中央社南京八日電）財政部今日提出建議，應組織一委員會，監督金圓券之發行額，以阻遏通貨膨脹。財政部稱，目前金圓券之發行，已呈膨脹趨勢，對物價之穩定，造成威脅。為維護金融穩定，並保障民生，特建議組織該委員會，以加強對金圓券發行之監督。此建議引起各界之討論，並對政府之財政政策，表示關注。



# 傳蘇不接受三強建議

[illegible]

（本報巴黎八日特訊）比利時代表羅林氏，在聯合國政治委員會中宣稱：增加軍備計劃，爲世界之災害。命令商人有利而已。但蘇聯代表之建議，十分危險。因蘇聯並未

克魯斯之監察權及財政權。總督、薩利爾用裁軍案指責蘇聯並無裁軍。蘇聯則指責蘇聯軍隊作爲宣傳之下具。且要求蘇聯有自由裁軍之事務費用。免稅之軍事費由國庫支之若干。據美國所知見，蘇聯之軍事費用佔國庫總支出額百分之十七。此項龐大之軍事費用令人提出具體之建議，且無異意也。

(本報巴黎八日特訊)比利時代表羅林在聯合國政治委員會中宣稱：增加軍備計劃，爲世界之災害。徒令軍火商人有利而已。但蘇聯代表之姓羅，十分幼稚。因蘇聯並未提出具體之建議，且無異意也。

### 獲選任兩年期理事

獲選任兩年期理事

吉田重組內閣  
認為最適合現時環境

吉田重組内閣  
認為最適合現時環

# 向蘇聯抗議

# 向蘇聯抗議

# 與社會黨簽訂協定

# 與社會黨簽訂協定

# 蘇空軍舉行軍

# 蘇空軍舉行軍

連接舉行廿二日時間

（合衆社華盛頓八日電）海軍部宣布戰艦六十五艘、飛機十餘、官兵三萬一千人、將於十一月一日集中北大西洋作戰。練習時期將延至十一月二十三日。屆時特別注意潛艦。

與佛朗哥政權合作

# 與佛朗哥政權合作

返抵白金漢

返抵白金漢

# 建立空軍根據地

# 建立空軍根據地

爭作白宮主人

（中央社紐約七日專電）杜魯門與杜魯門作熱烈競選。並作今

今日特別請其所屬紐約州文官銓叙委員准許該州任何工作人員出外。哈德遜之他物。並指責其人相信一種哲學。數人在上吸取雪茄而以肩離小兒。

今日特別請其所屬紐約州文官銓敘委員准許該州任何工作人員告假。哈靈總統之演說，其表示（余極

中央社東京八日  
拘禁日本戰犯  
定之和尙或牧  
日戰時領袖廿  
因每日出寢嚴

中央社東京八日  
電）拘禁日本戰犯  
數百餘名之日本  
特設獄。近已建  
定之和尚或牧  
日戰時領袖廿  
因每日出庭嚴  
●每年以十  
出獄者常給德

傷勢好

之乙丙之戰犯約  
一百名。日戰犯死  
之執行。亦因某種  
說明之理由。于一  
六年末停。今

通羅  
傷勢奸

(法新社洛  
電)關於暹王  
自暹羅人

犯・准見特指

強

而英機師亦目覩蘇轟炸機之動作。而蘇空軍演習會作抗擊。惟蘇古

而英機師亦目覩蘇轟炸機之作  
局對蘇空軍演習會作抗議。惟蘇古  
平隊將在走作個別及集隊飛行  
際彈。據英方空軍官員稱。索  
美空軍所見者不多。亦奇怪也。

男。蘇聯兵士首先擄奪德人家庭。逐出。而將女子強奪。其後蘇聯兵士切奪。手與香烟。被蘇聯兵士

勇。蘇聯兵士首先押在德人家庭。子逐出。而將女子強奪。其後蘇聯行劫奪。手鐲與香烟。被蘇聯士佔價值之紀念品。舉例言之。蘇聯會立之地。及將國者。皆與將士。

市價錢方  
受薪工人  
慘。當地  
批日專家被

市價錢方能  
受薪工人  
慘。當地  
蘇。人每  
事。威。

**眞不二價**

直接在上海  
選辦最新欸  
花色價錢平  
過廣州香港

A號十六街堆草門澳  
號六二一路飛霞海上：莊申

地點：中央酒店五樓  
日期：十月九日至十一日  
時間：上午十時至七時

●特聘省港名師精製點心●  
●美味適口價廉各式時菜●  
●採選各地名產上等岩茶●  
●全部男昌招待忠誠服務●

裝置華麗

新型設備

空氣充足

座位舒適

本茶室爲適應各界人士需求  
特將午市茶市延長每日營業  
時間由晨早六時至晚上十二  
時止全日均有新鮮點心供應  
以酬雅意惠顧諸君幸祈留意

本茶室設於歌仙廟前用細度全用  
錫器與別家不同請嘗試之！

免用不毫半碟每醬芥・半毫律一價茶碼起半毫心點

議事  
 享前  
 利斯  
 大廈  
 二樓  
 電話  
 零  
 專辦  
 各國  
 洋紙  
 新到美國各色巴  
 必治每套定做連  
 零沽批發  
 無任歡迎  
 化粧用品太陽眼鏡定價特廉

\_\_\_\_\_



# 游資南流聲中

## 粵穗物價狂漲

### 米糧黑市超過限價百分之五十

### 經管處宣佈配辦法穩定商場

（本報廣州八日電）粵省物價，自抗戰以來，因物產減少，需求日增，物價日趨上漲。最近因游資南流，物價更趨狂漲。據統計，目前粵省物價，已超過限價百分之五十以上。其中以米糧、油、鹽、布、紙、糖、茶、藥、五金、百貨等，漲價尤為顯著。經管處為穩定商場，特宣佈配辦法，以資穩定。

## 大炒買機構

### 金管局發表搜索結果

（本報廣州八日電）金管局為打擊大炒買機構，特發表搜索結果。據悉，金管局已搜獲多起大炒買機構，並對其負責人及參與者進行了嚴厲處罰。此舉旨在打擊金融投機，維護金融穩定。

## 救救瓊崖！

### 風災水災七次哀鴻遍野

（本報廣州八日電）瓊崖地區，近來連遭風災水災，災情慘重。據統計，已有數萬人無家可歸，財產損失慘重。政府及社會各界應伸出援手，救救瓊崖！

## 滬永安公司投資

### 建廣州中山公路

（本報廣州八日電）滬永安公司為發展業務，特投資興建廣州中山公路。該公路建成後，將大大縮短廣州與中山之間的交通時間，對促進兩地經濟發展具有重要意義。

## 且看今日湛江商場

### 物價一漲再漲 當局處事懦弱

（本報湛江八日電）今日湛江商場，物價一漲再漲，市民怨聲載道。當局對此處事懦弱，未能採取有效措施穩定物價，致使市民生活陷入困境。

## 廣州隱名士之謎

### 監院兩度行署已查出究竟是誰

（本報廣州八日電）廣州隱名士之謎，近日已告破。據悉，該隱名士實為某知名人士，其身份及背景均屬敏感。當局在經過兩度調查後，已查出其真實身份。

## 限制旅客携現赴粵

### 每人僅限金券千元

（本報廣州八日電）為加強金融管理，限制旅客携現赴粵，當局規定每人僅限携帶金券千元。此舉旨在防止資金外流，維護金融穩定。

## 南流游資刺激物價

（本報廣州八日電）南流游資大量湧入，對本地物價產生強烈刺激作用。目前，本地物價已出現大幅上漲，市民生活受到嚴重影響。當局應採取措施，防止游資過度炒作。

## 本會敦聘

### 吳國良西醫師為常年醫事顧問

（本報廣州八日電）本會為提高醫療水平，特敦聘吳國良西醫師為常年醫事顧問。吳醫師醫術精湛，經驗豐富，將為本會提供專業醫療建議。

## 羅惠良

（本報廣州八日電）羅惠良先生，為本報長期撰稿人，其作品深受讀者喜愛。羅先生才華橫溢，文筆流暢，為本報增色不少。

## 中央酒店

（本報廣州八日電）中央酒店為提升服務質量，特引進新式家具及設備。目前，酒店環境優雅，服務周到，歡迎各界人士光臨。

### 港澳興大輪船

客票再大減價  
在港換爐水停航四天十號下午五時照常來澳  
貴客定購請到  
澳門總代理 謙益行 海傍街卅三號 電話五五六五號

### 廣東大輪船

新票價  
西貢 西貢至香港 尾樓八元  
西貢至香港 尾樓八元  
西貢至香港 尾樓八元  
西貢至香港 尾樓八元  
西貢至香港 尾樓八元

### 廣西大輪船

新票價  
西貢 西貢至香港 尾樓八元  
西貢至香港 尾樓八元  
西貢至香港 尾樓八元  
西貢至香港 尾樓八元  
西貢至香港 尾樓八元

### 興記渡

逢國曆雙日下  
午三時半往省  
廣鴻  
入例場  
泊廿號碼頭  
海傍街八十七號  
電話五八七號  
海興利航業  
聯合公司

### 利雄

餐房十元  
餐房六元  
餐房四元  
餐房三元  
餐房二元

### 利德快輪

逢國曆雙日早晨八時開往三埠  
逢國曆雙日早晨八時開往三埠  
逢國曆雙日早晨八時開往三埠  
逢國曆雙日早晨八時開往三埠  
逢國曆雙日早晨八時開往三埠

### 利為旅

店大幽雅清靜  
高貴舒適  
冷熱飲品  
（電話二四四一）

### 久熱咳

久熱咳  
久熱咳  
久熱咳  
久熱咳  
久熱咳



中山新聞

縣府昨召糧處主任舉行田糧工作報告

孫乾在穗未返周良驛代表主席

經征起欠解之賦實限一週清交

(中山八日訊)縣府昨上午九時開田糧工作報告會，由孫乾主持，出席者有糧處主任、各鄉鎮長、各保長、各農會代表等。報告會中，各鄉鎮長、各保長、各農會代表，分別報告本年田糧工作情形，並對縣府之田糧政策，表示贊同。孫乾在報告中，對各鄉鎮長、各保長、各農會代表，之田糧工作，表示滿意，並對本年田糧工作，提出具體要求。孫乾並表示，本年田糧工作，應以減輕農民負擔，增加農民收入為目的，並對本年田糧工作，提出具體要求。孫乾並表示，本年田糧工作，應以減輕農民負擔，增加農民收入為目的，並對本年田糧工作，提出具體要求。

本年度田賦當局擬改善辦法

(又訊)本年田賦當局，擬定改善辦法，以減輕農民負擔，並對本年田賦工作，提出具體要求。本年田賦當局，擬定改善辦法，以減輕農民負擔，並對本年田賦工作，提出具體要求。本年田賦當局，擬定改善辦法，以減輕農民負擔，並對本年田賦工作，提出具體要求。

好作狹邪遊者戒 佛母藥房虧空倒閉

司理人楊樞已逃之夭夭

(中山八日訊)佛母藥房，因虧空倒閉，司理人楊樞已逃之夭夭。佛母藥房，因虧空倒閉，司理人楊樞已逃之夭夭。佛母藥房，因虧空倒閉，司理人楊樞已逃之夭夭。

祝慶昨中縣

(中山八日訊)縣府昨日，舉行慶祝活動，並對本年田糧工作，提出具體要求。縣府昨日，舉行慶祝活動，並對本年田糧工作，提出具體要求。縣府昨日，舉行慶祝活動，並對本年田糧工作，提出具體要求。

年週三校復

(中山八日訊)縣府昨日，舉行慶祝活動，並對本年田糧工作，提出具體要求。縣府昨日，舉行慶祝活動，並對本年田糧工作，提出具體要求。縣府昨日，舉行慶祝活動，並對本年田糧工作，提出具體要求。

警署佈告 市內惹火物 拆卸或遷移

本市各處，凡有惹火物，應即拆卸或遷移，以防火災發生。警署佈告，市內惹火物，拆卸或遷移。本市各處，凡有惹火物，應即拆卸或遷移，以防火災發生。警署佈告，市內惹火物，拆卸或遷移。

戒煙藥品價格 縣府從新規定

(中山八日訊)縣府昨日，對戒煙藥品價格，重新規定。縣府昨日，對戒煙藥品價格，重新規定。縣府昨日，對戒煙藥品價格，重新規定。

中山青年服務隊 國慶日正式成立

(中山八日訊)中山青年服務隊，於國慶日正式成立。中山青年服務隊，於國慶日正式成立。中山青年服務隊，於國慶日正式成立。

潭於生誕已 怪

(中山八日訊)潭於生誕已，怪。潭於生誕已，怪。潭於生誕已，怪。

被控訴案 原告自動將案撤銷

(中山八日訊)原告自動將案撤銷。原告自動將案撤銷。原告自動將案撤銷。

黃重薪昨返穗

(中山八日訊)黃重薪昨日，返回穗。黃重薪昨日，返回穗。黃重薪昨日，返回穗。

香港新聞

秋季賽馬今日舉行 彩票首獎達八十萬

秋季賽馬今日舉行，彩票首獎達八十萬。秋季賽馬今日舉行，彩票首獎達八十萬。秋季賽馬今日舉行，彩票首獎達八十萬。

我國加強緝私力量 海關在穗訓練緝私人員

我國加強緝私力量，海關在穗訓練緝私人員。我國加強緝私力量，海關在穗訓練緝私人員。我國加強緝私力量，海關在穗訓練緝私人員。

雙十國慶 縣府昨奉省諭

縣府昨日，奉省諭。縣府昨日，奉省諭。縣府昨日，奉省諭。

張麗端個展 國慶日舉行

張麗端個展，國慶日舉行。張麗端個展，國慶日舉行。張麗端個展，國慶日舉行。

帶一咀哥鷹土 沒出常匪警

帶一咀哥鷹土，沒出常匪警。帶一咀哥鷹土，沒出常匪警。帶一咀哥鷹土，沒出常匪警。

成興 結理辦

成興，結理辦。成興，結理辦。成興，結理辦。

毒母 柳花膚皮

大豐號 銀號

陳秀慈 婦科

大新酒店 五折

吳棟華 皮膚科

謝厚初 潮熱腸胃

歐家全 皮膚科

小兒久咳

廖東顯 皮膚科

招達和 蘭泉

盧澤民 皮膚科

梁啓榮 皮膚科

郭景昇 醫生

華南汽車工程學校

陳茜瑩 婦科

X光鏡驗肺五元

李冰魂 婦科

黃文翰 婦科

吳鳴醫師 婦科

畢路士 婦科

全愈 婦科

恭頌江沙維大醫生

恭頌江沙維大醫生

恭頌江沙維大醫生



[illegible]

100







